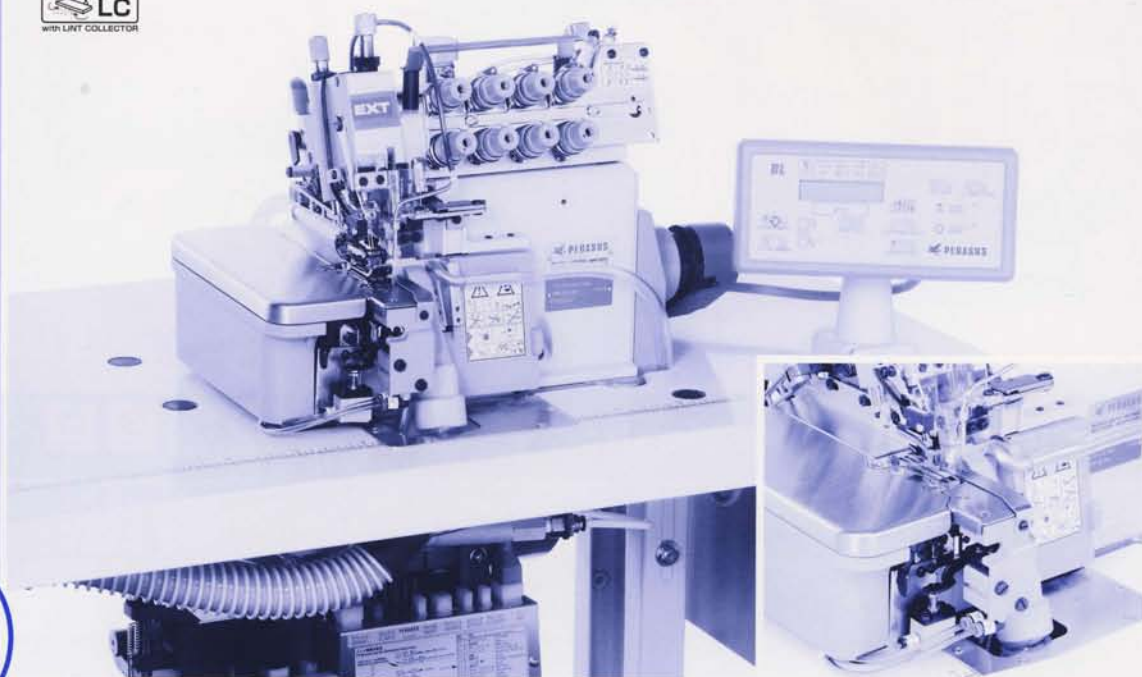


# Automatic backlatcher Backlatcher mit Flusenkollektor Rentre-chainette avec collecteur de bribes

Автоматическое устройство для заделки нитяной цепочки в шов с УСТРОЙСТВОМ УДАЛЕНИЯ ПЫЛИ



## EXT5214-83BA/333-2x4/BL525/Y with new LC device



### 2-needle automatic backlatcher

#### BL525: 2-needle automatic backlatcher with memory function, waste collection function

- Backlatching operations on medium to heavy weight fabrics, such as T-shirts, sweaters and similar garments
- The thread chain is automatically sewn into the overlock seams at the start of sewing. Thanks to this feature, the machine prevents the seams from unraveling, reducing one bartacking operation, dramatically increasing productivity.
- Backlatching and plain seaming operations can be performed alternately on this machine.

### Zweinadel-Riegelautomat

#### BL525: Zweinadel-Riegelautomat mit Speicherfunktion und Abfallabsaugung

- Verriegeln an mittelschweren bis schweren Stoffen wie T-Shirts, Sweatshirts usw.
- Die Leerkette wird automatisch am Nahtanfang in die Overlocknaht eingenäht. Dadurch können sich Nähte nicht mehr auftrennen. Man spart sich einen Abriegelungsvorgang, die Produktivität wird erheblich gesteigert.
- Diese Maschine kann alternativ für Verriegelungsarbeiten oder aber auch für einfache Nähte eingesetzt werden.

### Rentrer-chainette automatique à deux aiguilles

#### BL525 : Rentrer-chainette à deux aiguilles avec mémoire et aspiration des déchets

- Arrêt de couture sur tissus mi-lourds ou lourds comme les t-shirts, sweat-shirts, etc.
- La chainette flottante est automatiquement rentrée dans la couture overlock en début de couture. Ainsi, les coutures ne peuvent plus s'ouvrir. Le bridage est superflu, ce qui améliore considérablement la productivité.
- Cette machine peut également être utilisée pour les arrêts de couture ou les coutures simples.

### автоматическое устройство для заделки нитяной цепочки в шов для 2-х игольных машин

#### BL525: 2-х автоматическое устройство для заделки нитяной цепочки в шов для 2-х игольных машин с функцией программирования количества стежков и устройством всасыванием отходов

- Операция заделки цепочки производится на ткани средней и большой плотности на изделиях, таких как футболки, верхний трикотаж и аналогичные предметы одежды.
- Нитяная цепочка автоматически вшивается в шов обметывания во время начала процесса шитья. Благодаря этому элементу, машина предотвращает распускание нити в шве, уменьшает одну закрепочную операцию и заметно увеличивает производительность.
- Операция заделки цепочки и шов стачивания могут выполняться на данной машине поочередно.



2



4



2



6



0.6-3.8



0.7-2



0.5-8



5.5



6,000



28